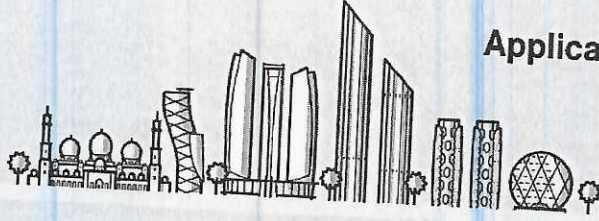




دائرة القضاء
JUDICIAL DEPARTMENT



طلب تنفيذ شيك Application Form to Enforce Cheque Settlement



بيانات طالب التنفيذ Applicant details

ID Number	رقم الهوية الإماراتية	Name	الاسم الكامل
208098			بنك دبي الإسلامي
IBAN Number	رقم الحساب الدولي	Nationality	الجنسية
AE980240997108031350632			الإمارات
E-mail	البريد الإلكتروني	Phone	الهاتف
info@trustdc.ae		0549946635	
Lawyer Address (if any)	بوكالة المحامي (إن وجد)	Address	العنوان
المحامي / عباس مهدي الطاهري		3196594327 رقم مكافئ امارة دبي منطقة نيرة دور الساعة رقم مكافئ ومحله المختار مكتب القبة للحاماة والإستشارات القانونية الكائن بالشارقة الخلف القصباء برج الهند مكتب 1110	
Other applicants (if any)		في حال وجود طالبي تنفيذ آخرون	



صاحب الحساب الصادر منه الشيك Account holder details

ID Number	رقم الهوية الإماراتية	Name	الاسم الكامل
784196379371931			بينيتو جر جمبو ماجانس
IBAN Number	رقم الحساب الدولي	Nationality	الجنسية
			الفلبين
E-mail	البريد الإلكتروني	Phone	الهاتف
		0564600795	
Lawyer Address (if any)	بوكالة المحامي (إن وجد)	Address	العنوان
		ابوظبي - شارع المرور - بالقرب من المدرسة الباكستانية - نهاية كافيتريا المروج - شقة رقم 27557	
Other account holders (if any)		في حال وجود صاحب حساب آخر	



الموقع على الشيك Cheque signatory

ID Number	رقم الهوية الإماراتية	Name	الاسم الكامل
	784196379371931		بينيتو جر جمبو ماجانس
IBAN Number	رقم الحساب الدولي	Nationality	الجنسية
			الفلبين
E-mail	البريد الإلكتروني	Phone	الهاتف
			0564600795
Lawyer Address (if any)	بوكمالة المحامي (إن وجد)	Address	العنوان
			ابوطبي - شارع المرور - بالقرب من المدرسة الباكستانية - بنالفة كاترينا المروج - شقة رقم 27557
Other cheque signatories (if any)			في حال وجود موقع آخر



آخرون مطلوب التنفيذ ضدهم Other Respondents

ID Number	رقم الهوية الإماراتية	Name	الاسم الكامل
E-mail	البريد الإلكتروني	Nationality	الجنسية
Address	العنوان	Phone	الهاتف
Lawyer Address (if any)	بوكمالة المحامي (إن وجد)		
Indicate your reasons for making a claim		بيان سبب المطالبة ضده	



بيانات الشيك 5

Cheques details

Drawee bank بنك المسحوب عليه بنك دبي الإسلامي	Cheque number رقم الشيك 8329439
Date of bank signature on the cheque تاريخ تأشير البنك على الشيك 30/09/2018	Cheque due date (TBC) تاريخ استحقاق الشيك 30/09/2018
Part of the cheque amount (please specify) جزء من قيمة الشيك (يرجى تحديده)	Cheque full amount كامل قيمة الشيك 21000



سبب ارتجاع الشيك (يرجى اختيار السبب)

Reasons for cheque rejection (please choose any of the following):

اختلاف بين المبلغ بالأرقام والكلمات The amount in number is different from the amount in words	عدم وجود رصيد قائم وقابل للدفع Lack of outstanding and payable funds
البند يتجاوز الحد المسموح به أو الترتيبات بالدرهم The cheque amount exceeds the permissible limit or arrangement in dirhams	عدم كفاية الرصيد Non-sufficient funds ✓
شيك بعملة غير درهم الإمارات Different currency (not in dirhams)	صدور أمر بإيقاف الدفع A stop payment order is issued
شيك متجاوز الفترة القانونية (الانتفاء الصلاحية / التقادم) Out of time limit cheque (expired / prescribed)	حساب مجمد (حساب موقوف) Frozen account (suspended)
شيك بتاريخ غير صالح Invalid date cheque	إقفال الحساب (حساب مغلق) Closed account
شيك بدون تاريخ Undated cheque	لا يوجد توقيع Cheque bears no signature
شيك مؤجل الدفع Postdated cheque	التوقيع غير مطابق للنموذج (الموقع غير مفوض بالتوقيع) Signature does not match the sample (signed by other than the authorized signatory)
لا يوجد تظهير No back endorsement	التوقيع ناقص أو غير كامل (مطلوب توقيع ثاني) Incomplete signature (other signature is required)
أخرى Other reasons يتم إثبات السبب Please specify	شيك مزيف أو مزور Fake or forged cheque

في حالة وجود شيكات أخرى يرجى التفضل بتعبئة البيانات المطلوبة في هذه الصفحة لكل شيك

In case of multiple cheques, please fill in the required details for each cheque on this page.

7 إجمالي الشيكات المطلوب تنفيذها Total value of cheques to be settled

Amount recieved from the bank	المبلغ المستلم من البنك	Cheques total amount	مجموع مبلغ الشيكات
	0		21000
Claimed amount	المبلغ المطلوب تنفيذه	Amount received outside the court	المبلغ المستلم من خارج المحكمة
	21000		0

I declare that the facts and information contained within this application are true and accurate, and I accept to be legally accountable for anything to the contrary.

أقر بصحة ما ورد من بيانات ومعلومات في طلب تنفيذ الشيك، وأنحمل كافة المسؤولية القانونية عن ثبوت خلاف ذلك.

Signature

التوقيع

8 يرجى اختيار ما هي طلباتك من المحكمة؟ What are you seeking from the court?

الحجز على الموجودات Attachment of assets	الحجز على الحسابات المصرفية Attachment of bank accounts
الحجز على الوديعة البنكية Attachment of bank deposits	الحجز على الأسهم والسندات Attachment of shares and bonds
المنع من السفر Travel ban order	الحجز على الرخصة التجارية Attachment of commercial licenses
أخرى Other	الحجز على السيارات Attachment of vehicles
	الحجز على العقارات Attachment of real estates



بيانات إضافية Additional details

Is there any related enforcement file, previous protective attachment order, a travel ban order?

☐ Yes ☐ No

هل يوجد أي أوامر حجز تحفظية أو منع من السفر أو أي ملفات أخرى مرتبطة ؟

☐ لا ☒ نعم

Please give details

الرجاء ذكر تفاصيل

Does the debtor have any properties, assets, or real estates you want to give guidance to?

☐ Yes ☐ No

هل يوجد للمنفذ ضده أي عقارات أو ممتلكات تريد الإرشاد عنها؟

☐ لا ☒ نعم

Please give details

الرجاء ذكر تفاصيل



Please note the granting applications is subject to the approval of enforcement judge.

يرجى العلم بأن الموافقة على الطلبات أمر يخضع لسلطة قاضي التنفيذ



للاستخدام الرسمي من قبل موظفي دائرة القضاء - أبوظبي

For official use only by ADJD officers



By: (name of employee)

عند الموظف

بالإيصال Via receipt	تم سداد الرسوم والمصاريف التالية The following fees and expenses are paid
	1 الرسوم Court fees
	2 أمانة الخبرة Expert fees
	3 رسوم الإعلانات Notification fees

Enforcement stamp

ختم الصيغة التنفيذية

1 حافظة المستندات Supporting documents

☐	السندات التنفيذية Enforceable documents
☐	إيصالات جميع الرسوم والمصاريف القضائية: (الابتدائي والاستئناف والنقض) Receipts of all legal costs and court fees paid at the courts of first instance, appeal and cassation
☐	الأيان الخاص بطلب التنفيذ Applicant's IBAN
☐	الأيان الخاص بالمنفذ ضده إن وجد (Respondent's IBAN (if any
☐	هوية طالب التنفيذ Applicant's ID
☐	هوية وكيل طالب التنفيذ وسند الوكالة Applicant's attorney ID and power of attorney
☐	صورة الشيك / الشيكات جميعها وأفادة البنك وترجمته Copy of cheque(s) and the bank letter with translation

ملاحظة: يقر الطالب بأنه أرفق جميع المستندات المطلوبة علماً بأنه في حال تقديم مستندات في مرحلة التنفيذ أو تكرار التقديم قد يعرض الطالب للمسائلة.

Note: The applicant hereby declares that he submitted all required documents. Should he file documents during the enforcement process or make re-submissions, the applicant may be held accountable.

		المقدم / عباس مهدي الطاهري Applicant
Signature	التوقيع	Dated
		Relationship
		الصلة